

曲阜师范大学 2011 年攻读硕士学位研究生入学考试试题

学科、专业名称: 英语笔译
考试科目名称: 汉语写作与百科知识

注 意 事 项	1. 试题共 <u>4</u> 页。
	2. 答案必须写在答题纸上, 写明题号, 不用抄题。
	3. 试题与答题纸一并交上。
	4. 须用蓝、黑色钢笔或签字笔作答, 字迹清楚。

第一部分 百科知识 (50 分)

请简要解释以下段落中划线部分的知识(每个知识点 2.5 分)。

1. 洪亮吉《北江诗话》卷三:“传胪毕, 赞礼官引东班状元, 西班榜眼二人, 前趋至殿陛下, 迎殿试榜。抵陛, 则状元稍前进, 立中陛石上, 盖禁蹠出入所由。”独占鳌头纹样以此为题材构成。
2. 《资治通鉴》的刻本有很多。在明代正德嘉靖年间兴文署原版归入南雍, 历朝多次修补。明弘治元年至嘉靖三十八年刻并版本。元刻明修补本: 明天启刻本, 陈仁锡评阅, 附刻刘恕《外纪》、胡三省《辨误》、薛应旂《宋元通鉴》与《甲子会要》, 陈仁锡序; 陈仁锡评阅本, 明天启六年白口本, 附薛应旂《宋元通鉴》, 有墨印眉批朱笔圈点。
3. 《春秋左传》 引录、保存了当时流行的一部分应用文, 给后世应用写作的发展提供了借鉴。仅据宋人陈骙在《文则》中列举, 就有命、誓、盟、祷、谏、让、书、对等八种之多, 实际还远不止此。
4. 《古兰经》云:“一切清真寺, 都是真主的, 故你们应当祈祷真主, 不要祈祷任何物”。中国唐宋时期称为“堂”、“礼堂”、“祀堂”、“礼拜堂”, 元代以后称“寺”、“回回堂”“礼拜寺”。
5. 早在公元前数世纪, 古老的“丝绸之路”就连接起长安和罗马, 开启了中欧文明对话的先河。
6. 低碳生活虽然是新概念, 但提出的却是世界可持续发展的老问题, 它反